



Etický kódex spoločnosti Evonik pre dodávateľov

Spoločná zodpovednosť - spoločný úspech

Predslov

Cieľom skupiny Evonik (ďalej len ako „Evonik“) je trvalo udržateľný rozvoj. Náš úspech je založený na vzájomnej dôvere a zodpovednom a spravodlivom zaobchádzaní s našimi zamestnancami, zákazníkmi, dodávateľmi a širokou verejnosťou.

Desať princípov iniciatívy **Organizácie spojených národov Global Compact**¹, ku ktorej sa skupina Evonik pripojila v roku 2009, má ústredné postavenie v našej spoločenskej zodpovednosti. Týmto sme sa v rámci našich možností zaviazali, že budeme podporovať práva našich zamestnancov a ľudské práva zavedením opatrení proti diskriminácii, ochranou životného prostredia a bojom proti korupcii. Skupina Evonik ďalej netoleruje konanie, ktoré porušuje usmernenia **Organizácie pre hospodársku spoluprácu a rozvoj (OECD)**² pre nadnárodné spoločnosti. Tieto usmernenia predstavujú odporúčania vlád členských štátov OECD a iných krajín pre nadnárodné podniky a ich cieľom je zabezpečiť zodpovedné konanie podnikov.

Skupina Evonik je spolusignatárom celosvetovej charty iniciatívy Responsible Care³ v chemickom priemysle. Týmto sa zaväzujeme, že sa budeme neustále snažiť o zlepšenie v súvislosti s ochranou zdravia, bezpečnosťou a ochranou životného prostredia a dohľadom nad výrobkom.

Skupina Evonik je členom „Fóra pre trvalo udržateľný rozvoj nemeckých podnikov - Econsense“⁴ a „Svetovej podnikateľskej rady pre trvalo udržateľný rozvoj“⁵.

Skupina Evonik od svojich dodávateľov **očakáva**, že príjmu tieto princípy a príjmu zodpovednosť voči svojim zamestnancom, obchodným partnerom, spoločnosti a životnému prostrediu. Takisto od nich očakáva, že budú dodržiavať minimálne normy tak, ako boli vypracované a zavedené Organizáciou spojených národov v rámci iniciatívy Global Compact, ďalej usmernenia OECD a normy Medzinárodnej organizácie práce.

Skupina Evonik bude monitorovať dodržiavanie týchto princípov a bude vyhodnocovať ich implementáciu pri poskytovaní produktov a služieb v procese **výberu a hodnotenia svojich dodávateľov**. Ak dodávateľ tieto princípy nedodržiava, predpokladom vytvorenia alebo pokračovania obchodného vzťahu s dodávateľom bude vykonanie opatrení zo strany dodávateľa v súlade so systematickým procesom riadenia na nápravu akéhokoľvek nedostatku. Skupina Evonik poskytuje svojim dodávateľom tento Etický kódex s cieľom zabezpečiť spoločne so svojimi dodávateľmi dodržiavanie noriem uvedených v tomto Etickom kódexe v hodnotovom reťazci a na základe toho zabezpečiť splnenie požiadaviek na spoločenskú zodpovednosť a podporu udržateľnosti. Vo svetle vyššie uvedeného skupina Evonik zároveň od svojich dodávateľov očakáva, že zabezpečia dodržiavanie týchto noriem aj u svojich dodávateľov.

¹ www.unglobalcompact.org

² www.oecd.org

www.icca-chem.org/Global/Initiatives/RC_GlobalCharter2006%5b1%5d.pdf> (anglicky) alebo na <www.vci.de/Themen/Umwelt-Sicherheit/Responsible-Care/Seiten/Responsible-Care-Global-Charter-auf-Deutsch.aspx> (nemecky)

⁴ www.econsense.de

⁵ www.wbcso.org

1. Správanie v obchodnom prostredí

Dodržiavanie zákonov

Od dodávateľov sa očakáva, že budú dodržiavať platné zákony a predpisy, svoje firemné usmernenia a že si budú plniť svoje povinnosti.

Bor proti korupcii

Akákoľvek forma aktívneho alebo pasívneho úplatku alebo pokus o úplatok je zakázaná.

Od dodávateľov sa očakáva, že nebudú dávať ani ponúkať dary zamestnancom skupiny Evonik. V súvislosti s inými výhodami, a predovšetkým pozvánkami, sa vo všeobecnosti odporúča zdržanlivosť. Nesmie ich byť primnoho a ich účelom v žiadnom prípade nesmie byť ovplyvňovanie rozhodnutia zamestnanca skupiny Evonik v obchodnom vzťahu s dodávateľom alebo treťou stranou.

Antitrustový zákon

Od dodávateľov sa očakáva, že budú konať v súlade s platným antitrustovým zákonom.

Mlčanlivosť a ochrana údajov

Od dodávateľa sa očakáva, že bude dôverné informácie a údaje používať obozretne a primerane a že ich bude chrániť, ako aj používať iba na účely plnenia príslušnej objednávky. Údaje a informácie sa môžu poskytovať len v nevyhnutnom rozsahu. V prípade pochybností sa dodávateľ musí poradiť so skupinou Evonik. Dodávatelia budú dodržiavať všetky zákony a predpisy o ochrane údajov v platnom znení. Dodávatelia poskytnú zamestnancom, ktorí sa dostávajú do kontaktu s takýmito údajmi a informáciami, príslušné školenie v súlade so zákonmi a predpismi o ochrane údajov a budú od nich požadovať, aby uchovávali dané údaje a informácie v tajnosti. Prehlásenia o dodržiavaní tejto povinnosti predložia na žiadosť skupine Evonik alebo jej koordinátorovi ochrany údajov.

2. Vzájomné správanie a zaobchádzanie

Sloboda zamestnania

Je potrebné zamedziť akejkoľvek nútenej práci.

Ochrana detí

Akýkoľvek druh detskej práce musí byť u dodávateľa zakázaný. Príslušná definícia detskej práce sa nachádza v predpisoch Organizácie spojených národov alebo v miestnych platných zákonoch a predpisoch podľa toho, ktoré sú prísnejšie.

Rovnosť príležitostí a diverzita

Rovnosť príležitostí a rovnaké zaobchádzanie majú tvoriť podstatnú súčasť firemnej politiky našich dodávateľov. So všetkými jednotlivcami sa zaobchádza s rešpektom, a to bez ohľadu na ich kultúru, pohlavie, národnosť alebo pôvod.

Zákaz diskriminácie

Žiaden zamestnanec nie je diskriminovaný na základe etnického pôvodu, farby pokožky, pohlavia, veku, znevýhodnenia, sociálneho pôvodu alebo politického názoru, pokiaľ sa takýto názor zakladá na demokratických princípoch a tolerancii voči odlišným názorom.

Zaobchádzanie so zamestnancami

Očakávame, že naši dodávatelia jednajú so svojimi zamestnancami s úctou a rešpektom. Dodávatelia zabezpečia, aby ich zamestnanci mohli pracovať v prostredí bez fyzického, sexuálneho, psychologického alebo verbálneho obťažovania.

Právo združovať sa

Od dodávateľov sa očakáva, že uznávajú základné právo svojich zamestnancov tvoriť a vstupovať do odborových organizácií a zastúpení zamestnancov, alebo aby o tom uvažovali alebo sa zapojili do vyjednávania o kolektívnej zmluve. V prípadoch, kedy je právo združovať sa alebo právo kolektívneho vyjednávania obmedzené zákonom, dodávatelia môžu ponúknuť primerané alternatívy spolupráce so svojimi pracovnými silami. Zástupcovia zamestnancov nebudú diskriminovaní a majú mať zabezpečený prístup na pracovný areál.

Mzdy a výhody

Od dodávateľov sa očakáva, že vyplácajú odmenu a poskytujú výhody, ktoré s ohľadom na príslušnú životnú úroveň zodpovedajú príslušným národným zákonným minimálnym úrovniam alebo minimálnym úrovniam v danom priemysle.

Pracovný čas

Dodávatelia dodržiavajú platné zákony a predpisy ohľadne pracovného času.

Školenia a kvalifikácia

Dodávatelia podporujú rozvoj svojich zamestnancov a zvyšovanie ich odborných znalostí na všetkých úrovniach prostredníctvom vhodných školení a ďalšieho vzdelávania.

3. Životné prostredie, bezpečnosť, zdravie a kvalita

Požiadavky na kvalitu

Kvalita má priamy vplyv na budúcnosť. Z toho dôvodu sa od dodávateľov očakáva, že budú dodržiavať platné zákony a predpisy ohľadne kvality, ochrany zdravia, bezpečnosti a ochrany životného prostredia. Musia byť zabezpečené a udržiavané v platnosti všetky potrebné povolenia, licencie a registrácie. Musia byť splnené povinnosti firmy a povinnosti týkajúce sa vykazovania.

Bezpečnosť produktu

Dodávateľ musí dodržiavať všetky zákony a požiadavky regulačných orgánov typické pre danú krajinu. Spoločnosť Evonik dostane na svoju žiadosť všetku príslušnú dokumentáciu (napr. informácie o produkte, karty bezpečnostných údajov, oznámenia alebo potvrdenia o registráciách, používanie a expozičné scenáre). Informácie sprístupnené skupinou Evonik budú tvoriť súčasť príslušných dokumentov. Dodávateľ je povinný poskytnúť skupine Evonik dostatočne včas pred dodávkou produktu alebo poskytnutím služby všetky potrebné informácie o produkte, a hlavne informácie o zložení a dobe skladovateľnosti, napr. karty bezpečnostných údajov, pokyny na spracovanie, požiadavky na označovanie, montážne pokyny, opatrenia na ochranu zdravia pri práci atď. vrátane ich doplnení.

Dodávateľský reťazec

Od našich dodávateľov očakávame bezpečný a environmentálne neškodný vývoj a výrobu ich produktov, ako aj ich obalov, prepravu a likvidáciu.

Ochrana zdravia a bezpečnosť na pracovisku

Od dodávateľov sa očakáva, že budú pre svojich zamestnancov zabezpečovať bezpečné pracovné prostredie a aktívnu ochranu zdravia pri práci. Dodávatelia zabezpečujú nevyhnutné opatrenia na to, aby zabránili vzniku nehôd a zraneniam, ktoré môžu vzniknúť v súvislosti s alebo počas ich práce. Naši poskytovatelia služieb a zhotovitelia pracujúci na našich pracoviskách sa aktívne zúčastňujú na našich bezpečnostných programoch.

Ochrana zvierat

Od dodávateľov sa očakáva, že znížia testovanie na zvieratách na minimálnu úroveň v prípade, že takéto testy vykonávajú. Tam, kde je to možné sa očakáva použitie alternatív, ktoré sú vedecky uznávané a akceptované autoritami.

Spoločenská zodpovednosť

Ochrana života a životného prostredia je súčasťou firemnej politiky skupiny Evonik. Od dodávateľov sa očakáva, že ich výber zdrojov (napr. vody, energií, surovín) bude dôkladný a že tieto zdroje využívajú striedmo. Povedomie dodávateľov o životnom prostredí a bezpečnosti bude zohľadňované vo výberovom a hodnotiacom procese dodávateľov. Úspech našej spolupráce sa vo veľkom rozsahu zakladá na dôvere v spojení s transparentnosťou, spoľahlivosťou a spravodlivosťou.

4. Implementácia noriem a požiadaviek

Implementáciu týchto princípov a ich dodržiavanie zo strany dodávateľov je možné preukázať odvolaním sa na ich vlastný etický kódex alebo firemnú politiku, ktorá obsahuje porovnateľné normy. Ak dodávateľ nemá zavedené takéto normy, očakáva sa od neho, že bude dodržiavať tento Etický kódex.

Skupina Evonik si vyhradzuje právo posúdiť implementáciu týchto noriem a ich dodržiavanie zo strany dodávateľa. Pre účely posúdenia sa môžu vykonať nasledujúce kroky:

- Vlastné vyhlásenie
- Hodnotenia tretích strán
- Certifikáty/vyhlásenia
- Audity zamerané na konkrétny problém

Od dodávateľa sa očakáva, že bude mať zavedený systém zaistenia kvality, napr. v súlade s ISO 9001 a/alebo ISO 14001. Dodávatelia sú povinní zaviesť princípy a opatrenia orientované na riziko, aby mohli tieto normy splniť a riadne monitorovať ich implementáciu. Dodávatelia bezodkladne napravia akýkoľvek zistený nesúlad a vyhodnotia opatrenia vykonané na jeho vyriešenie.



EVONIK
INDUSTRIES

Evonik Industries AG
Rellinghauser Straße 1–11
45128 Essen www.evonik.com

Evonik. Power to create.